

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

tas-6 ta' Diċembru 2012

li tadotta l-pożizzjoni tal-Kunsill dwar l-abbozz ta' baġit tal-Unjoni Ewropea ghas-sena finanzjarja 2013

(2012/C 378/05)

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 314(3) tiegħu, flimkien mat-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika, u b'mod partikolari l-Artikolu 106a tiegħu,

Billi:

- (1) fit-23 ta' Novembru 2012, il-Kummissjoni pprezentat proposta li fiha l-abbozz il-ġdid ta' baġit ghas-sena finanzjarja 2013 ⁽¹⁾,
- (2) il-Kunsill eżamina l-proposta tal-Kummissjoni bil-hsieb li tiġi ddefinita pożizzjoni konsistenti, fuq in-naħa tad-dhul, mad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2007/436/KE, Euratom tas-7 ta' Ġunju 2007 dwar is-sistema tar-riżorsi proprji tal-Komunitajiet Ewropej ⁽²⁾, u fuq in-naħa tal-infiq, mal-Parti I tal-Ftehim Interstituzzjonali tas-17 ta' Mejju 2006 bejn il-Parlament Ewropew, il-Kunsill u l-Kummissjoni dwar id-dixxiplina baġitarja u l-amministrazzjoni finanzjarja tajba ⁽³⁾, li, fin-nuqqas ta' qafas finanzjarju pluriennali stabbilit skont l-Artikolu 312 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, jikkostitwixxi l-istrument tad-dixxiplina baġitarja applikabbli bħalissa,
- (3) minħabba l-htieġa li tiġi adottata pożizzjoni tal-Kunsill dwar l-abbozz il-ġdid ta' baġit mill-iktar fis possibbli bil-hsieb li jiġi adottat b'mod definitiv baġit qabel il-

bidu tas-sena finanzjarja 2013, b'hekk tkun żgurata l-kontinwità tal-azzjoni tal-Unjoni, huwa ġustifikat li, f'konformità mal-Artikolu 3(3) tar-Regoli ta' Proċedura tal-Kunsill, jitqassar il-perjodu ta' tmien ġimgħat għall-informazzjoni tal-Parlamenti Nazzjonali, kif ukoll il-perjodu ta' għaxart ijiem previst sabiex il-punt jitqiegħed fuq l-aġenda proviżorja tal-Kunsill stabbilit fl-Artikolu 4 tal-Protokoll Nru 1.

IDDEĊIEDA KIF ĠEJ:

Artikolu waħdieni

Il-pożizzjoni tal-Kunsill dwar l-abbozz il-ġdid ta' baġit ġenerali tal-Unjoni Ewropea ghas-sena finanzjarja 2013 giet adottata mill-Kunsill fis-6 ta' Diċembru 2012.

Jista' jinkiseb aċċess għat-test shih għall-konsultazzjoni jew għat-tniżil minn fuq is-sit elettroniku tal-Kunsill: <http://www.consilium.europa.eu/>

Magħmul fi Brussell, is-6 ta' Diċembru 2012.

*Għall-Kunsill**Il-President*

L. LOUCA

⁽¹⁾ COM(2012) 716 final.⁽²⁾ ĠU L 163, 23.6.2007, p. 17.⁽³⁾ ĠU L 347, 24.12.2009, p. 26.